

## Conseils d'entretien Maintenance instructions

Vous venez d'acquérir un produit de qualité dont la fabrication a fait l'objet d'un soin tout particulier.

Afin de préserver l'éclat et la beauté de son aspect extérieur dans le temps, certaines précautions sont à prendre pour son entretien :

- ne pas utiliser de produits détergents ou à base d'acide, de poudres ou pâtes abrasives ainsi que l'emploi d'éponges rugueuses,
- les finitions de décoration spéciale doivent être manipulées avec précaution au montage et à l'utilisation,
- en cas de dépôt de calcaire ou de taches diverses, nettoyer les pièces à l'aide d'une éponge douce et à l'eau savonneuse ou avec du vinaigre dilué.

**Ces conseils vous permettront de profiter pendant longtemps du confort et de la beauté de cet article.**

**Following these instructions will allow you to enjoy for a long time a comfortable and nice use of this beautiful product.**

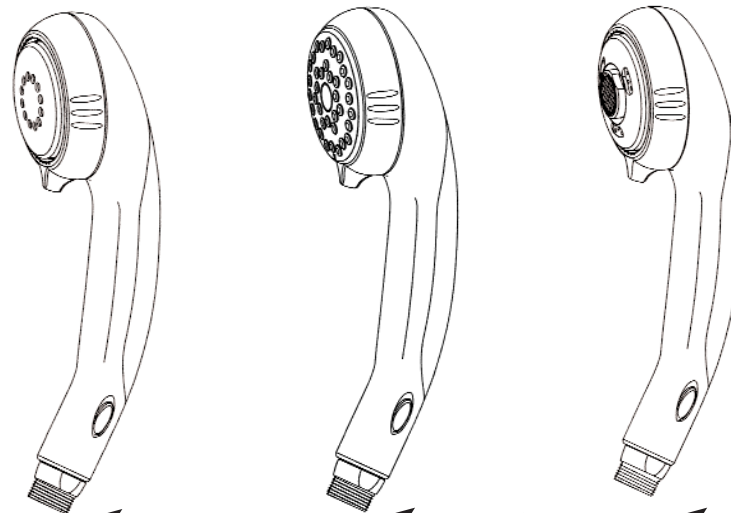
*You have purchased a high quality product, which has been manufactured in a very carefully way .*

*To maintain its beautiful appearance for a long time, we suggest to follow some maintenance instructions :*

- *avoid using cleaning agents containing acids or abrasives as well as abrasive sponges,*
- *special coated surfaces require extra care during installation and use,*
- *in case of dirt or scaly surface use only soapy water or diluted household vinegar.*

# Notice de montage douche Coréale

## Gamme de Douches Handshowers



**1 JET / 2 JETS  
1 SPRAY / 2 SPRAYS**

Jet pluie/Rain spray  
Jet tonique/Tonic spray

**1 JET / 2 JETS  
ANTICALCAIRE  
1 SPRAY / 2 SPRAYS  
ANTILIME**

Jet pluie/Rain spray  
Jet tonique/Tonic spray

**4 JETS  
4 SPRAYS**

Jet pluie/Rain spray  
Jet tonique/Tonic spray  
Jet moussant/Aerated spray  
Jet économique/Eco spray

**Vidage Douche  
Wastes Showers**

15, avenue Jean Moulin - BP14  
69720 St Laurent de Mure-France  
Tel. : +33 4 72 48 39 00 Fax : +33 4 78 40 85 78  
E. Mail : sas@alifaxis.com



**WC Robinetterie  
WC Tap range**

Sanitaire Accessoires Services - SAS  
S.A. au capital de 238034 € - APE : 291 F  
301 609 269 RCS LYON  
N° Identification TVA : FR 82 301 609 269



Réf. 98 64131



**Raccordement du flexible**  
*Assembly to hose*

**Démontage / Entretien**  
*Disassembly / Maintenance*

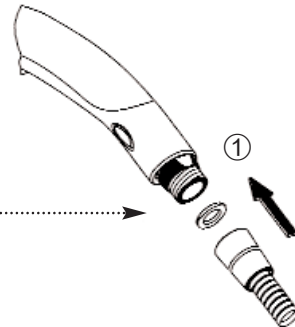
**Ce type de raccordement permet :**

- d'utiliser le système anti-torsion qui élimine les déformations et l'usure du flexible.
- de changer aisément de douche en fonction du modèle désiré (décoration ou nombre de jets)

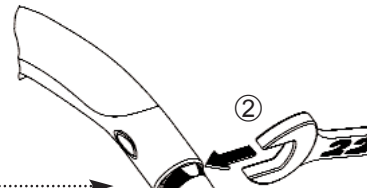
**This kind of assembly will allow :**

- to use the swivel connection which eliminates hose twist.
- to remove the handshower and change for another one (other decoration or other model)

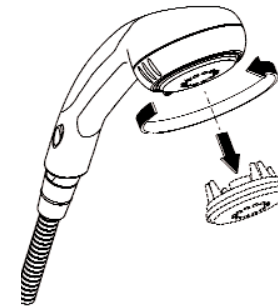
**1**



**2**

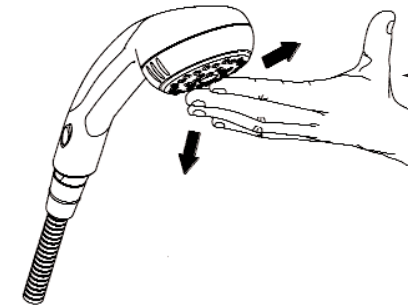


**3**



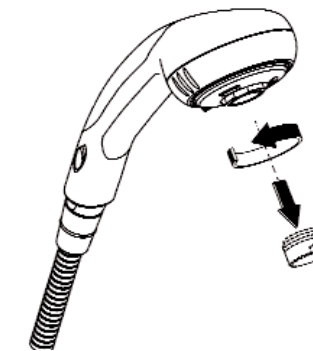
**Douche 1 jet / 2 jets**

*1 spray / 2 sprays handshower*



**Douche 1 jet / 2 jets Anticalcaire**

*1 spray / 2 sprays Anti-lime handshower*



**Douche 4 jets**

*4 sprays handshower*



## Pflegehinweise Maintenance instructions

Sie haben ein Produkt hoher Qualität gekauft, welches in einer sehr sorgfältigen Verfahrensweise produziert wurde.

Um das schöne Aussehen für lange Zeit zu erhalten, beachten Sie folgende Pflegehinweise :

- Vermeiden Sie den Gebrauch von scharfen, scheuenden Reinigungsmitteln sowie scheuenden Schwämmen,
- Spezielle Oberflächenbeschleunigen erfordern besondere Sorgfalt während der Installation und bei der Benutzung.
- Im Fall einer Verschmutzung bzw. Kalkab-lagerung nur Seifenwasser oder verdünnten Haushaltsessig benutzen.

**Beachten Sie folgende Hinweise der komfortablen und bequemen Benutzung, werden Sie für lange Zeit Freude an diesem ausgezeichneten Produkt haben.**

**Following these instructions will allow you to enjoy for a long time a comfortable and nice use of this beautiful product.**

*You have purchased a high quality product, which has been manufactured in a very carefully way.*

*To maintain its beautiful appearance for a long time, we suggest to follow some maintenance instructions :*

- *Avoid the use of cleaning agents containing acids or abrasives as well as abrasive sponges.*
- *Special coated surfaces require extra care during installation and use,*
- *In case of dirt or scaly surface use only soapy water or diluted household vinegar.*

# Montageanleitung Coréale Handbrause Assembly instructions Coréale Hanshower



**2 Strahlarten  
Anti-Kalk System  
2 Sprays,  
anti-scaling system  
Normalstrahl / Rain spray  
Massagestrahl / Tonic spray**



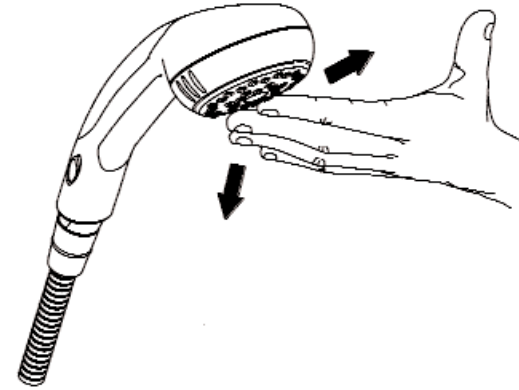
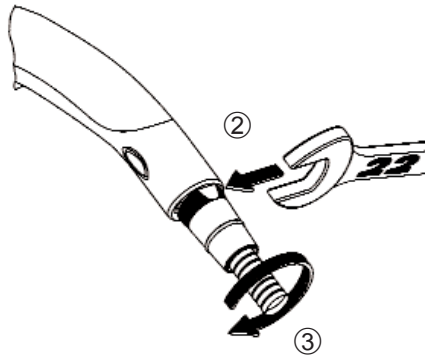
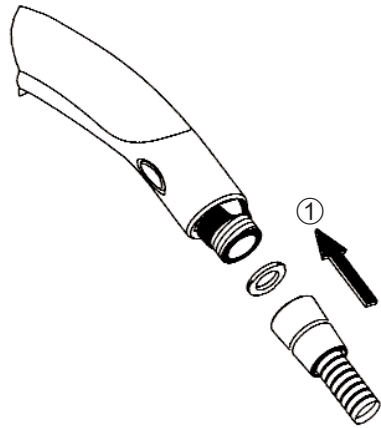
**4 Strahlarten  
4 Sprays,  
Normalstrahl / Rain spray  
Massagestrahl / Tonic spray  
Softstrahl / Aerated spray  
Sparstrahl / Eco spray**





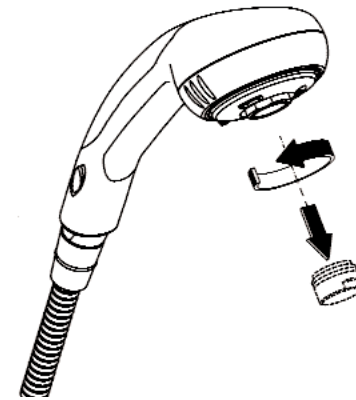
Montage - Schlauch  
*Assembly to hose*

Demontage / Wartung  
*Disassembly / Maintenance*



2 Strahl Handbrause  
mit  
Anti-Kalk System

2 Sprays handshower  
with  
anti-scaling system



4 Strahl Handbrause

4 Sprays handshower

